Unit 3-3

My friends and I went to a translation company on Career Day.

友達と私は職業体験の日に翻訳の会社に行きました。

Ms. Tanaka, a translator there, explained her job, and we translated some sentences.

そこの翻訳家の田中さんは彼女の仕事を説明してくれて、私たちはいくつかの文を翻訳 しました。

It was difficult, but I enjoyed a lot.

それは難しかったけれど、とても楽しかったです。

I knew that English is important, but I learned that there are other things to study.

英語が大切であることは知っていましたが、他にも勉強すべきことがあると学びました。

Ms. Tanaka said, "You should also have a deep knowledge of Japanese.

田中さんは言いました。「あなたたちは日本語の深い知識ももつべきです。

You need to develop your sense of language."

あなたたちは言葉のセンスを磨く〔発達させる〕必要があります。」

She also said, "We have various things to translate.

彼女はまた言いました。 「私たちには翻訳すべきものがいろいろあります。

Sometimes we need general knowledge, and sometimes we need specific knowledge.

時には一般的な知識が必要ですし、時には特定の知識が必要になります。

If you are interested in something, you should continue to learn about it.

もし何かに興味を持ったら、それについて学び続けるべきです。

It can be your strength in the future."

それが将来あなたたちの強みになり得ます。」